

Bill of Lading

Multimodal Transport
or Port-to-Port Shipment

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper
Proyectos Torino S.A.C
Av. El Polo 660-670 of B309
Santiago de Surco
CONTACTO:ALONSO MENDEZ
TELEFONOS Y FAX:511 963766551

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB8365A2D6C93	Booking No. 8LIM007398
---	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")
GLOBAL FRUIT POINT GMBH
BAHNHOFSTRASSE 45 D-21614 BUXTEHUDE
TEL +49 - 4161 - 74 888 - 0
FAX +49 - 4161 - 74 888 - 55
CONTACT 1: SVEN HEINSOHN
E -MAIL: SVEN.HEINSOHN@FRUPO.DE
CONTACT 2: RENE STRUVE

Export References
LLOYDS LIST:9633965
INTBL: LI007398 RUT-SH: 20543931307

Notify Party (See cl. 8)
Rotterdam Fruit Whart BV
Marconistraat 80
NL - 3029 AK Rotterdam
The Netherlands
Tel +49 - 4161 - 74 888 - 0**

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
CALLAO PE	

Point and country of origin
Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
B/L contract

Port of Loading	Ocean Vessel	Voyage
CALLAO PE	CAP SAN TAINARO	806N

Originals to be released at	Freight payable at
ROTTERDAM, NETHERLANDS	ROTTERDAM, NETHERLA

Port of Discharge	Place of Delivery*
ROTTERDAM, NETHERLANDS	ROTTERDAM, NETHERLANDS

Mode Load Area	Mode Disch. Area

Marks & Nos. | Cont./Seal Nos. | No. of Pkgs. | Description of Goods | **PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER** | Gross Weight | Measurement

THE NAME OF THE CARRIER AS PER CLAUSE 1 OF THE TERMS AND CONDITIONS FOR CARRIAGE WAS CHANGED TO:
HAMBURG SUDAMERIKANISCHE DAMPFSSCHIFFFAHRTSGESELLSCHAFT APS & CO
KG ON 30 NOVEMBER 2017.

1 - 40' CONTAINER - SHIPPER'S LOAD, STOW, COUNT, WEIGHT AND SEAL

SUDU9301642	2400 BOXES	25200.000 KGS
Seal-Numbers		
PL647463	2400 BOXES	
HS340190	WITH FRESH AVOCADOS	
HS254948	HS CODE: 0804.40.00.00	
Tare: 4580 KG	THERMOREGISTERS:	
Size:40' Type:RX	5034013635/5034013659	
Cnt.Ld.:FCLFCL	FREIGHT COLLECT	
	*	
SEAL:0163612	CONTACT 1: SVEN HEINSOHN	
	E -MAIL: SVEN.HEINSOHN@FRUPO.DE	
	CONTACT 2: RENE STRUVE	
	E -MAIL: RENE.STRUVE@FRUPO.DE	
	**	
	FAX +49 - 4161 - 74 888 - 55	
	E-MAIL: ASTRID.HAMELINK@SEA-INVEST.NL	
	CONTACT: ASTRID HAMELINK	
	*	
	E -MAIL: RENE.STRUVE@FRUPO.DE	

Cargo stowed in a refrigerated container
with Controlled Atmosphere set at the
req.temperature of: 5.00 C.

2400 BOXES 25200.000 KGS

FREIGHT COLLECT

Page: 1 of 2

COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L
			3

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.

IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.



Place and date of issue

ROTTERDAM, NETHERLAND
20.03.18
as CARRIER

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for
Hamburg Süd

Bill of Lading

Multimodal Transport
or Port-to-Port Shipment

HAMBURG SÜD

www.hamburgsud-line.com

Shipper
Proyectos Torino S.A.C
Av. El Polo 660-670 of B309
Santiago de Surco
CONTACTO:ALONSO MENDEZ
TELEFONOS Y FAX:511 963766551

B/L No. (also to be used as payment ref.) SUDUB8365A2D6C93	Booking No. 8LIM007398
---	---------------------------

Consignee ("Not negotiable unless consigned to order")
GLOBAL FRUIT POINT GMBH
BAHNHOFSTRASSE 45 D-21614 BUXTEHUDE
TEL +49 - 4161 - 74 888 - 0
FAX +49 - 4161 - 74 888 - 55
CONTACT 1: SVEN HEINSOHN
E -MAIL: SVEN.HEINSOHN@FRUPO.DE
CONTACT 2: RENE STRUVE

Export References
Shipper information -
LLOYDS LIST:9633965
INTBL: LI007398 RUT-SH: 20543931307

Notify Party (See cl. 8)
Rotterdam Fruit Wharf BV
Marconistraat 80
NL - 3029 AK Rotterdam
The Netherlands
Tel +49 - 4161 - 74 888 - 0**

Forwarding Agent-References
not part of this

Place of Receipt*	Pre-carriage by*
CALLAO PE	

Point and country of origin
Domestic Routing Instructions / Also Notify / Agent at Port of Discharge
B/L contract

Port of Loading	Ocean Vessel	Voyage
CALLAO PE	CAP SAN TAINARO	806N

Originals to be released at	Freight payable at
ROTTERDAM, NETHERLANDS	ROTTERDAM, NETHERLA

Port of Discharge	Place of Delivery*
ROTTERDAM, NETHERLANDS	ROTTERDAM, NETHERLANDS

Mode Load Area	Mode Disch. Area

MARKS AND NOS. | CONT./SEAL NOS. | NO. OF PKGS. | DESCRIPTION OF GOODS | PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER | GROSS WEIGHT | MEASUREMENT

AS PER AGREEMENT
STANDARD DEMURRAGE/DETENTION TARIFF (NOT INCLUDING STORAGE AND COOLING COSTS AT THE TERMINAL). CONTAINERS TO BE STRIPPED AND TO BE REDELIVERED TO OWNERS DEPOT AS INFORMED BY CARRIER WITHIN GRANTED FREE TIME. FREE TIME FOR STANDARD (INCL. HC) / SPECIAL CNTRS. 7 RUNNING DAYS, FOR REEFER CNTRS. 3 RUNNING DAYS. FREE TIME COUNTING STARTS AT THE DAY THE CNTR. HAS BEEN DISCHARGED FROM ARRIVING VESSEL. CHARGES TO BE PAID BY CONSIGNEE AND MERCHANT AFTER FREE TIME:
STANDARD CONTAINER(S):
FROM DAY 8 UNTIL DAY 12: EUR 21/20FT AND EUR 36/40FT PER DAY (SSHINC). FROM DAY 13 ON: EUR 41/20FT AND EUR 71/40FT PER DAY (SSHINC).
SPECIAL CONTAINER(S):
FROM DAY 8 UNTIL DAY 12: EUR 41/20FT AND EUR 71/40FT PER DAY (SSHINC). FROM DAY 13 ON: EUR 81/20FT AND EUR 141/40FT PER DAY (SSHINC).
REEFER CONTAINER(S):
FROM DAY 4 UNTIL DAY 10: EUR 71/20FT AND EUR 111/40FT PER DAY (SSHINC). FROM DAY 11 ON: EUR 111/20FT AND EUR 151/40FT PER DAY (SSHINC).

Agreement No. (s) :LPEC7001768-00001

HS BL 01-18

Page: 2 of 2

COPY not negotiable

Tariff Item No.	Total No. of Pkgs.	Declared value (See clause 4.2.(b))	No. orig. B/L
			3

RECEIVED for shipment as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated. The Goods to be delivered at above mentioned Port of Discharge or Place of Delivery, whichever applies, SUBJECT TO Terms and Conditions contained on reverse side hereof, to which Merchant agrees by accepting this Bill of Lading.
IN WITNESS WHEREOF the number of original Bills of Lading stated on this side next to this clause have been signed, one of which being accomplished, the others to stand void, unless compulsorily applicable law provides otherwise.



Place and date of issue

Signed by Hamburg Süd Chile as agent for Hamburg Süd

ROTTERDAM, NETHERLAND
20.03.18
as CARRIER

*Applicable only when used for MULTIMODAL TRANSPORTATION.

ISO 9001-ISO 14001